

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 22 novembre 2023 à 9 h 00

11 - Comité exécutif - Conseil municipal

11-1 Autoriser Mme Sandra El-Helou, conseillère municipale, à représenter le maire au souper de Noël de la Table régionale de concertation des aînés de Laval (TRCAL) au Parc de la Rivière-des-Mille-Îles le 13 décembre 2023, au montant de 100 \$

SD-2023-5662 - CT: 1775168

District(s) :21 Sainte-Rose

12 - Direction générale

12-2 Recommander au conseil de nommer 4 conseillers municipaux pour siéger sur le Comité consultatif d'urbanisme (CCU)

SD-2023-5656

12-3 Recommander au conseil de désigner un représentant de la Ville de Laval au conseil d'administration de Montréal International

SD-2023-5658

12-4 Recommander au conseil de désigner un représentant de la Ville de Laval pour siéger au conseil d'administration de Tricentris

SD-2023-5660

14 - Bureau des transactions et investissements immobiliers

14-1 Recommander au conseil d'approuver l'entente relative à l'indemnité provisionnelle d'expropriation au locataire non résidentiel M. Éric Major, dans le cadre de l'acquisition par voie d'expropriation du lot 4 202 507 du cadastre du Québec, avec bâtiment dessus érigé, situé aux 18-18B boulevard des Laurentides, nécessaire à des fins d'aménagement de la Promenade Plantée et de redéveloppement

SD-2023-5300 - CT: 1772740

District(s) :05 Marigot

22 - Service des affaires juridiques

22-1 Recommander au conseil de renouveler le mandat de 2 membres indépendants du Comité de vérification de la Ville de Laval

SD-2023-5694

District(s) :00 Tous les districts

22-2 Recommander au conseil de renouveler la nomination d'un membre indépendant du Comité consultatif Fonds Place-du-Souvenir

SD-2023-5710

District(s) :00 Tous les districts

22-4 Recommander au conseil de renouveler le mandat de 3 membres indépendant(e)s du Comité consultatif des personnes âgées de Laval

SD-2023-5808

District(s) :00 Tous les districts

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 22 novembre 2023 à 9 h 00

28 - Service des finances

28-1 Approuver la date de mise à la poste et les dates d'échéance pour le compte de taxes annuelles 2024

SD-2023-5723

28-2 Déposer le rapport hebdomadaire d'information sur les déboursés

SD-2023-5759

36 - Service de l'approvisionnement

36-1 Recommander au conseil d'adjuger le contrat DOS-1823 pour les services professionnels d'ingénieurs-conseils pour la réalisation de comptages et de relevés de circulation sur le réseau routier de la Ville de Laval

SD-2023-4141 - CT: 1763056

District(s) :00 Tous les districts

36-2 Recommander au conseil d'approuver la cession des contrats OS-SP-29158 pour les services spécialisés en programme d'aide pour les employés, les policiers et les pompiers et OS-SP-29535 pour les services professionnels d'actuariat en régime de retraite

SD-2023-4495

District(s) :00 Tous les districts

36-3 Octroyer le contrat DOS-2078 pour les services professionnels d'un développeur (Front-end) pour le projet info-règlement

SD-2023-4967 - CT: 1770108

District(s) :00 Tous les districts

36-4 Recommander au conseil d'adjuger le contrat DOS-1686 pour l'acquisition de 25 Ford utilitaire Police Interceptor hybride

SD-2023-5174 - CT: 1771676

District(s) :00 Tous les districts

36-5 Recommander au conseil d'adjuger le contrat DOS-1835 pour l'acquisition d'équipements et de contrats d'entretien informatique Extreme Networks

SD-2023-5337 - CT: 1773004

District(s) :00 Tous les districts

36-6 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-569 pour l'acquisition d'un système de gestion d'apprentissage (SGA)

SD-2023-5415

District(s) :00 Tous les districts

36-7 Adjuger le contrat DOS-2086 pour la surveillance des travaux de remplacement de toiture à divers édifices

SD-2023-5517 - CT: 1774200

District(s) :01 Saint-François, **02** Saint-Vincent-de-Paul, **07** Renaud, **12** Souvenir-Labelle, **17** Laval-les-Îles, **19** Marc-Aurèle-Fortin, **20** Fabreville, **21** Sainte-Rose

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 22 novembre 2023 à 9 h 00

36-8 Recommander au conseil d'octroyer le contrat DOS-1857 pour le service de location d'une excavatrice amphibie avec opérateur

SD-2023-5572 - CT: 1775330

District(s) :00 Tous les districts

40 - Service de police

40-1 Autoriser des crédits supplémentaires au montant de 3318,75 \$ pour l'augmentation du bon commande 2649604 concernant l'ajout d'un policier pour la participation à la formation 215-718-23 Didactique de l'intervention tactique - L'instructeur, donnée par

l'École nationale de police qui a eu lieu entre le 23 octobre et le 10 novembre 2023

SD-2023-5223 - CT: 1772119

41 - Service du développement économique

41-1 Approuver l'entente de subvention à intervenir entre la Ville de Laval et Emploi Québec concernant le versement d'une subvention à la Ville pouvant atteindre 92 521,03 \$ dans le cadre de la mesure concertation pour l'emploi, volet table ad hoc de concertation, pour le projet «Prolongez votre carrière, c'est payant !» qui s'échelonne entre le 13 novembre 2023 et le 31 décembre 2024

SD-2023-5706

District(s) :00 Tous les districts

42 - Service des incendies

42-1 Approuver le protocole d'entente à intervenir entre Ville de Laval et Sa majesté le Roi du Chef du Canada afin d'assurer la protection incendie et la sauvegarde des vies et des biens à l'Agence de services frontaliers du Canada

SD-2023-4950

District(s) :00 Tous les districts

43 - Service de l'urbanisme

43-1 Approuver la somme à être versée en guise de contribution pour fins de parcs relativement à la demande de permis de lotissement PL-2022-0153

SD-2023-4864

District(s) :19 Marc-Aurèle-Fortin

43-2 Autoriser la greffière ou la greffière adjointe à signer pour et au nom de la Ville tous les documents requis aux fins des présentes relativement à la demande de permis de lotissement PL-2023-0126

SD-2023-5564

District(s) :16 Sainte-Dorothée

43-3 Accepter la demande d'exemption de cases de stationnement, EX-2023-21, située sur l'avenue Verdi

SD-2023-5745

District(s) :11 Laval-des-Rapides

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 22 novembre 2023 à 9 h 00

43-4 Accepter la demande d'exemption de cases de stationnement, EX-2023-22, située sur l'avenue Verdi

SD-2023-5746

District(s) :11 Laval-des-Rapides

43-5 Accepter la demande d'exemption de cases de stationnement, EX-2023-24, située au 1500, boulevard Curé-Labelle

SD-2023-5747

District(s) :15 Saint-Martin

43-6 Accepter la demande d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale IA-2023-0085 située sur les lots 1 269 534 et 1 269 535 (lots projetés 6 559 055 et 6 559 056) du cadastre du Québec

SD-2023-5748

District(s) :21 Sainte-Rose

43-7 Accepter la demande d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale IA-2023-0089 située sur l'avenue Verdi

SD-2023-5752

District(s) :11 Laval-des-Rapides

43-8 Accepter la demande d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale IA-2023-0090 située sur l'avenue Verdi

SD-2023-5754

District(s) :11 Laval-des-Rapides

43-9 Accepter la demande d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale IA-2023-0099 située au 255, boulevard Sainte-Rose

SD-2023-5762

District(s) :21 Sainte-Rose

43-10 Accepter la demande d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale IA-2023-0150 située au 2639, place des Grives

SD-2023-5765

District(s) :20 Fabreville

43-11 Accepter la demande d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale IA-2023-0102 située au 3185, avenue des Perron

SD-2023-5767

District(s) :10 Auteuil

50 - Service de l'ingénierie

50-1 Recommander au d'autoriser un mandat professionnel à Les Services EXP inc. pour effectuer des études géotechniques et de caractérisations environnementales dans le cadre du programme de reconstruction des infrastructures souterraines pour l'année 2025, sur les rues Élyse, Francine, Iberville et le boulevard Dagenais Ouest, au montant de 304 903,98 \$

SD-2023-5229 - CT: 1772170

District(s) :19 Marc-Aurèle-Fortin, 20 Fabreville

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 22 novembre 2023 à 9 h 00

50-2 Recommander au conseil d'autoriser un mandat professionnel à Stantec Experts-Conseils ltée pour effectuer des études géotechniques et de caractérisations environnementales dans le cadre du programme de reconstruction des infrastructures souterraines pour l'année 2025, sur les rues Bruno, Papineau et Wagner, le chemin du Trait-Carré et les avenues Riel et Bleau, au montant de 251 974,78 \$

SD-2023-5500 - CT: 1774055

District(s) :02 Saint-Vincent-de-Paul, 07 Renaud, 11 Laval-des-Rapides

50-3 Prendre acte du rapport de reddition de compte et autoriser des crédits supplémentaires au contrat DOS-330 en lien avec les travaux de réhabilitation du pont 21079 situé sur la Promenade des Îles

SD-2023-5525 - CT: 1774252

District(s) :13 L'Abord-à-Plouffe

50-4 Recommander au conseil d'autoriser un mandat professionnel à FNX-Innov inc. dans le cadre du contrat OS-SP-30229 pour des études géotechniques et de caractérisations environnementales concernant le programme de reconstruction des infrastructures souterraines pour l'année 2025, sur les rues Diane, Réal, Alban, Guindon et l'avenue Fontaine, au montant de 227 950,95 \$

SD-2023-5611 - CT: 1774909

District(s) :01 Saint-François, 15 Saint-Martin, 16 Sainte-Dorothée

50-5 Installer un panneau de signalisation pour interdire le virage à droite au feu rouge à l'approche est de l'intersection des boulevards Roi-du-Nord et Curé-Labelle

SD-2023-5621

District(s) :21 Sainte-Rose

53 - Service des travaux publics

53-1 Approuver l'entente à intervenir entre la Ville de Laval et le ministère des Transports et de la Mobilité durable concernant le déneigement et le transport de la neige des bretelles de sortie de l'autoroute des Laurentides (A-15) en direction Nord vers le boulevard de la Concorde, ainsi que le déneigement et le transport de la neige de la route 117 au sud du pont Marius-Dufresne jusqu'au pont de l'île Bélair à Rosemère, jusqu'au 30 avril 2024

SD-2023-4962

District(s) :11 Laval-des-Rapides, 21 Sainte-Rose

54 - Service Immeubles, parcs et espaces publics

54-1 Approuver la convention de modification de bail à intervenir entre la Ville de Laval et la Ferme Lavalloise inc. concernant l'ajout de 9 lots du cadastre du Québec faisant partie du site numéro 13 du remembrement agricole

SD-2023-5338

District(s) :01 Saint-François

54-2 Autoriser un mandat professionnel à Les Architectes Labonté Marcil s.e.n.c. dans le cadre du contrat OS-SP-29676, lot 2, pour des services professionnels d'architecte pour les travaux d'ajout d'un toit sur la patinoire réfrigérée existante du parc Émile, au montant de 96 731,46 \$

SD-2023-5495 - CT: 1774037

District(s) :05 Marigot

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 22 novembre 2023 à 9 h 00

54-3 Approuver le bail agricole à intervenir entre Ville de Laval et 9049-5912 Québec inc. concernant la location de plusieurs lots du cadastre du Québec faisant partie des sites numéro 6 et 10 du remembrement agricole ainsi que les lots 1 786 769, 1 786 983, 1 786 749, 1 786 929 dudit cadastre, limitrophes faisant partie du site numéro 6 et hors remembrement

SD-2023-5622

District(s) :01 Saint-François, 02 Saint-Vincent-de-Paul

55 - Service de l'environnement

55-1 Recommander au conseil de prendre acte des insignes (badges) décernés à Ville de Laval dans le cadre de la Convention mondiale des Maires pour le climat et l'énergie

SD-2023-5551

District(s) :00 Tous les districts

55-2 Autoriser le virement de crédit 55-50118 pour financer une partie des dépenses encourues par le Service des Communications et du Marketing dans le cadre de la campagne Gestion des matières résiduelles (GMR)

SD-2023-5553

District(s) :00 Tous les districts

60 - Service de la culture, des loisirs, du sport et du développement social

60-1 Recommander au conseil d'approuver l'entente transitoire à intervenir entre la Ville de Laval et le Cosmodôme visant à reconduire le bail 2022 et l'entente 2020-2022 aux mêmes conditions, à l'exception des sommes et modalités de versements, rétroactivement à partir du 1er janvier 2023 et jusqu'à la signature des nouvelles versions du bail et de l'entente actuellement en cours de négociation

SD-2023-3529 - CT: 1773985

District(s) :07 Renaud

60-2 Ratifier le dépôt de la demande d'aide financière au montant de 78 583 \$ pour les années 2023 et 2024 au Conseil des arts et des lettres du Québec (CALQ) dans le cadre de la mesure de soutien pour les sorties scolaires en milieu culturel pour la Salle Alfred-Pellan

SD-2023-5255

District(s) :11 Laval-des-Rapides

60-4 Autoriser les employés du Service de la culture, des loisirs, du sport et du développement social énumérés au sommaire décisionnel à participer à l'événement Bourse RIDEAU qui aura lieu du 11 au 16 février 2024 à Québec, au montant de 17 976,34 \$

SD-2023-5319 - CT: 1772844

60-5 Nommer Mme Valérie Laforest, directrice adjointe au Service de la culture, des loisirs, du sport et du développement social, à titre de représentante de la Ville de Laval au Comité de vigie du plan de développement culturel de la région de Laval (PDCRL)

SD-2023-5529

District(s) :00 Tous les districts

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 22 novembre 2023 à 9 h 00

60-6 Approuver le protocole d'entente concernant le versement d'une subvention de 50 600 \$ au Centre de pédiatrie sociale Laval pour la réalisation du projet "Tremplin d'espoir", et ce, dans le cadre du Fonds Place-du-Souvenir, à même la réserve financière créée par le Règlement L-12846 créant une réserve financière pour agir comme levier d'intervention auprès des enfants et adolescents issus de milieux défavorisés

SD-2023-5648 - CT: 1775083

District(s) :04 Duvernay-Pont-Viau, 07 Renaud, 13 L'Abord-à-Plouffe

60-7 Octroyer une subvention à six (6) organismes dans le cadre du programme de soutien ponctuel aux camps de jour estival pour 2023, pour un montant de 18 976\$

SD-2023-5683 - CT: 1775278

District(s) :00 Tous les districts

60-8 Prendre acte de la liste des bénéficiaires pour lesquels une aide financière de moins de 5 000 \$ a été versée en août, septembre et octobre 2023

SD-2023-5719

District(s) :00 Tous les districts

70 - Planification et réalisation de projets

70-1 Autoriser des honoraires supplémentaires au montant de 36 876,20 \$ à FNX-Innov inc., dans le cadre du contrat OS-SP-30229 pour l'étude de caractérisation environnementale complémentaire des sols Phase III, lot 4, GE4-4-008-C, pour les travaux d'aménagement de la bibliothèque Alain-Grandbois

SD-2023-5417 - CT: 1773553

District(s) :13 L'Abord-à-Plouffe